

CIRCOSCRIZIONE 7 ^
Aurora - Vanchiglia - Sassi
- Madonna del Pilone



CITTA' DI TORINO

DELCI7 34 / 2026

29/06/2026

**DELIBERAZIONE DELLA GIUNTA CIRCOSCRIZIONALE n. 7 ^ - Aurora - Vanchiglia - Sassi -
Madonna del Pilone**

Convocata la Giunta circoscrizionale presieduta dal Presidente DERI Gian Luca, sono presenti i Coordinatori:

Ernesto AUSILIO

Michele CRISPO

Marta Sara INT'

Sol NINNI

Giuseppe PIRAS

Silvio SABATINO

Con l'assistenza del Segretario Cristina TEMPO

OGGETTO: C.7 – DELIBERA QUADRO PER IL RICONOSCIMENTO DI UN BENEFICIO
INDIRETTO DERIVANTE DALL'UTILIZZO GRATUITO DI SPAZI ACQUA
PRESSO LA PISCINA COLLETTA DURANTE IL PERIODO ESTIVO AD
ASSOCIAZIONI ED ENTI DEL TERZO SETTORE PER L'ANNO 2026.
APPROVAZIONE

Con deliberazione del Consiglio Comunale del 14 settembre 2014 (n. mecc. 2014 06210/049 esecutiva dal 28 settembre 2015) è stato approvato il nuovo Regolamento delle modalità di erogazione dei contributi e di altri benefici economici n. 373, entrato in vigore il 1/1/2016.

Con tale Regolamento la Città ha inteso rinnovare nella forma e nella sostanza i principi costituzionali della solidarietà e sussidiarietà attraverso la costruzione di meccanismi operativi che consentano al Comune e alle diverse Realtà operanti nel territorio e nei vari ambiti (culturale, educativo, sociale, aggregativi, sportivo, di cura e valorizzazione dell'ambiente urbano) di collaborare in modo sistematico secondo i principi di trasparenza, equità, efficienza e solidarietà

sociale.

Considerato che è abitudine consolidata la presentazione, da parte di Associazioni ed Enti no profit che operano nel settore sportivo e sociale, richiedere agevolazioni riguardanti l'ottenimento di ingressi gratuiti per i loro assistiti / utenti presso l'impianto natatorio piscina Colletta di v. Ragazzoni n. 5 durante il periodo di apertura estiva anno 2026 e che hanno presentato istanza i seguenti soggetti:

- Centro Diurno Farinelli di Gineprodue (pervenuta con nota prot. n. 1615 del 19/05/2026) con sede in Torino, v. Farinelli n. 40/3 - P. IVA 06292140016;
- Coop. Sociale Mirafiori (pervenuta con nota prot. n. 1607 del 19/05/2026) con sede in Torino, v. Cigna n. 18 - CF/P. IVA05569090011;
- Il Nostro Pianeta ets (pervenuta con nota n. 1037 del 01/04/2026) con sede in Torino, c.so Cadore n. 20/8 - CF 97706590011;
- Il Forno delle Idee, prot. n. 984 del 27/03/2026 con sede in via Sassari n. 10 Torino, C.F. 11820350012
- APS Eco dalle Città, prot. n. 1709 del 27/05/2026 con sede in v. Maria Vittoria n. 2, C.F. 97713450019

Considerato altresì che le attività promosse da suddetti soggetti, per ottenere il beneficio richiesto, si ispirino ai principi previsti all'art. 2 lett. a) b) c) del Regolamento 168 e, pertanto riguardano:

- la promozione e l'inserimento delle persone con disabilità;
- il recupero dei giovani in disagio e il contrasto della devianza legata ai fenomeni della tossicodipendenza;
- la promozione dell'inserimento e dell'integrazione sociale e culturale degli extra comunitari

Considerato che la Circoscrizione 7 intende sostenere le Associazioni che si dedicano alla cura e all'assistenza di quella fascia della popolazione più fragile e bisognosa di cure particolari, favorendo l'accesso alla struttura sportiva natatoria attraverso il riconoscimento di un numero limitato di ingressi gratuiti, nel pieno rispetto del principio di sussidiarietà di cui all'art. 118 della Costituzione.

Atteso che tali agevolazioni saranno concesse ad un numero massimo di 4 Associazioni/Enti nella presumibilmente nella misura massima di n. 20 ingressi settimanali da utilizzarsi limitatamente ad 1 giorno/settimana per un numero complessivo di 12 settimane dalla data di approvazione del presente atto e fino al 06/08/2026, esclusivamente nelle giornate dal lunedì al venerdì;

Considerato che a ciascuna Associazione saranno riconosciuti ulteriori n. 5 ingressi gratuiti per consentire l'accesso all'impianto ad eventuali educatori/accompagnatori nei casi in cui la peculiarità delle attività svolta, preveda la presenza di dette figure, da utilizzarsi con le stesse modalità e tempistiche già indicate.

Evidenziata la preminente ed effettiva finalità di interesse collettivo per l'efficace valorizzazione delle attività sportive quale strumento per il miglioramento della qualità della vita dei soggetti che vivono in condizioni di svantaggio e pertanto, vista anche la temporaneità dell'utilizzo.

Atteso che la predetta agevolazione è conforma a quanto previsto dall'art. 86 comma 3 dello Statuto della Città, dall'art. 14 del Regolamento delle modalità di erogazione dei contributi e di altri benefici economici n. 373.

Considerato che l'accesso gratuito agli spazi acqua comporterebbe, per ciascuna Associazione, un beneficio economico indicativamente quantificabile in un importo non superiore ad € 5.568,00 per un numero massimo di 20 ingressi al dì.

Dato atto che il presente provvedimento comporta oneri di utenza a carico della Città in adempimento a quanto previsto dalla deliberazione della Giunta Comunale n. mecc. 201204257/008 in data 31 luglio 2012, è stata inoltrata al vaglio del competente Servizio Controllo Utenze per l'acquisizione della presa d'atto in materia di razionalizzazione spese per utenze;

I dati delle utenze del locale oggetto di concessione sono: **Impianto piscina Colletta** (acqua identificativo PDP n. 0100127200027293, energia elettrica identificativo Pod n. IT020E00052800 e

n. IT020E00269414, riscaldamento PDR 09951208062502);

Dato atto che le Associazioni istanti sono regolarmente iscritte al Registro delle Associazioni della Città di Torino.

Visto che le Associazioni destinatarie del beneficio economico indiretto, ai sensi dell'art. 4 comma 3 del Regolamento delle modalità di erogazione dei contributi n. 373 e di quanto previsto dal DUP approvato con deliberazione del Consiglio Comunale n. 757 del 15/12/2025, non hanno pendenze di carattere amministrativo nei confronti della Città.

Considerato che il Dirigente proponente dichiara ai sensi dell'art. 6 bis della L. n. 241/1990 e alle disposizioni del Codice di Comportamento della Città che non sussistono situazioni di conflitto d'interesse anche potenziale in capo allo stesso.

Il Dirigente proponente dichiara in attuazione dell'art. 1 comma 9 lettera e) Legge 190/2012 di non avere rapporti di parentela, affinità con i titolari, gli amministratori, i soci e i dipendenti dei soggetti beneficiari.

Si dà atto che l'Associazione ha presentato le dichiarazioni concernenti il rispetto del disposto dell'art. 6 comma 2 del D.L. 78/2010, convertito con modificazioni dalla Legge 122/2010, allegate al presente provvedimento.

Dato atto che è stata acquisita la dichiarazione del beneficiario del vantaggio economico del rispetto del divieto di pantouflage o revolving doors, in ottemperanza alla Circolare della Segreteria Generale prot. n. 490 del 30 giugno 2025, conservata agli atti del Servizio.

Atteso che gli Assegnatari saranno tenuti a rispondere di eventuali danni a persone e cose, ammanchi o furti durante l'esercizio delle attività svolte negli spazi di assegnazione e tramite sottoscrizione di un protocollo d'intesa.

Al fine di garantire che l'utilizzo dei locali dati in assegnazione sia conforme agli obiettivi e alle finalità indicati nelle assegnazioni stesse, verranno effettuati appositi controlli:

v. sul corretto ed effettivo utilizzo degli spazi dati in assegnazione;

vi. sulla corrispondenza degli effettivi soggetti fruitori degli spazi con quello indicato negli atti di assegnazione.

Considerato che la proposta è stata presentata e discussa nell'ambito della riunione della I Commissione, V Commissione e Sotto Commissione allo Sport riunitesi in seduta congiunta in data 10/06/2026.

Il presente provvedimento comporta oneri di spesa per la Città.

Tutto ciò premesso,

LA GIUNTA CIRCOSCRIZIONALE

Visto il Testo Unico delle leggi sull'ordinamento degli Enti Locali approvato con D.Lgs.18/08/2000 n.267 e s.m.i.

Visto lo Statuto della Città approvato con Deliberazione del Consiglio Comunale n.mecc.2010/08431/0002 del 07/02/2011 e s.m.i.

Visto il Regolamento del Decentramento n. 374, approvato con deliberazione del Consiglio Comunale in data 17 dicembre 2015 (mecc. 2015 02280/094), esecutiva dal 1 gennaio 2016, il quale, fra l'altro, all'art. 42 commi 1 e 2, dispone in merito alle "competenze proprie" attribuite ai Consigli Circoscrizionali, cui appartiene l'attività in oggetto e s.m.i.;

Dato atto che i pareri di cui all'art. 49 del Nuovo Testo Unico approvato con D.Lgs 18/8/2000 n. 267 e art.1 del succitato Regolamento del Decentramento sono:

- favorevole sulla regolarità tecnica;
- favorevole sulla regolarità contabile;

Viste le disposizioni legislative sopra richiamate,

Con voti unanimi, espressi in forma palese;

DELIBERA

per i motivi indicati in narrativa che qui integralmente si richiamano:

di approvare la riserva di un numero limitato di ingressi gratuiti presso l'impianto natatorio Piscina Colletta, a favore di Associazioni/Enti che rivolgono la loro attività alla cura e all'assistenza di quella fascia della popolazione più fragile e bisognosa di cure particolari, favorendo l'accesso alla struttura sportiva natatoria attraverso il riconoscimento della gratuità, nel pieno rispetto del principio di sussidiarietà di cui all'art. 118 della Costituzione;

- di limitare tale agevolazione ad un numero massimo di 5 Associazioni/Enti nella misura di n. 20 ingressi settimanali da utilizzarsi con la frequenza massima di 1 giorno/settimana per un numero complessivo di 12 settimane dalla data di approvazione del presente atto e fino al 06/08/2026, esclusivamente nelle giornate dal lunedì al venerdì;
- di riconoscere a ciascuna associazione ulteriori n. 5 ingressi gratuiti per consentire l'accesso all'impianto ad eventuali educatori/accompagnatori nei casi in cui la peculiarità delle attività svolta, preveda la presenza di dette figure, da utilizzarsi con le stesse modalità e tempistiche già indicate;
- di dare atto che la predetta agevolazione è conforme a quanto previsto dall'art. 86 comma 3 dello Statuto della Città, dall'art. 14 del Regolamento delle modalità di erogazione dei contributi e di altri benefici economici n. 373 e rientra nelle Linee Guida previste dalla Del. di Consiglio Circoscrizionale n. 65 del 17 dicembre 2025;
- di demandare a successivo provvedimento dirigenziale la verifica della sussistenza dei

presupposti per l'assegnazione degli spazi, la formalizzazione e il rilascio delle concessioni in oggetto per un beneficio indiretto indicativamente quantificabile, per ciascuna Associazione, in un importo complessivo non superiore ad € 5.568,00 per un numero massimo di ingressi pari a 240, nonché l'approvazione del disciplinare;

Si dà inoltre atto che:

- Il presente provvedimento non rientra, per natura o contenuti, nelle disposizioni in materia di valutazione di impatto economico, come da allegata dichiarazione debitamente firmata dal Dirigente circoscrizionale (All. 1).
- che il presente provvedimento è rilevante ai fini della pubblicazione della Sezione Internet "Amministrazione aperta".
- Di dichiarare il presente provvedimento immediatamente eseguibile ai sensi dell'art. 134, comma 4 del T.U. sull'ordinamento degli Enti Locali approvato con D.Lgs. 267/2000 essendo di estrema importanza, per l'attività in oggetto, che l'avvio del progetto avvenga secondo la calendarizzazione indicata nell'istanza e coincida col periodo di apertura dell'impianto natatorio.

Si esprime parere favorevole sulla regolarità tecnica.

Si dichiara, ai sensi dell'art.6 bis della L. n. 241/1990 e s.m.i. e delle disposizioni del Codice di Comportamento della Città, l'insussistenza di cause di conflitto di interesse, anche potenziale, in capo al/alla sottoscritto/a

IL DIRIGENTE

Angelo Turiano

Si esprime parere favorevole sulla regolarità contabile.

Si dichiara, ai sensi dell'art.6 bis della L. n. 241/1990 e s.m.i. e delle disposizioni del Codice di Comportamento della Città, l'insussistenza di cause di conflitto di interesse, anche potenziale, in capo al/alla sottoscritto/a

IL DIRIGENTE FINANZIARIO

Dario Maria D'Attoma per Antonino Calvano

IL PRESIDENTE

Firmato digitalmente
Gian Luca Deri

IL SEGRETARIO

Firmato elettronicamente
Cristina Tempo

Si dichiara che sono parte integrante del presente provvedimento gli allegati riportati a seguire ¹, archiviati come file separati dal testo del provvedimento sopra riportato:

1. DELCI7-34-2026-All_1-VIE_.pdf
2. DELCI7-34-2026-All_2-prot._n._984.pdf
3. DELCI7-34-2026-All_3-prot._n._1037.pdf
4. DELCI7-34-2026-All_4-prot._n._1607.pdf
5. DELCI7-34-2026-All_5-prot._n._1615.pdf
6. DELCI7-34-2026-All_6-prot._n._1709.pdf
7. DELCI7-34-2026-All_7-beneficio_indiretto_ingressi_Piscina_Colletta.pdf



¹ L'impronta degli allegati rappresentata nel timbro digitale QRCode in elenco è quella dei file pre-esistenti alla firma digitale con cui è stato adottato il provvedimento